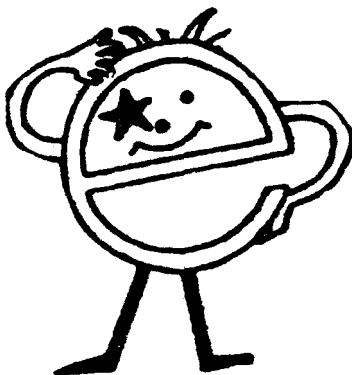
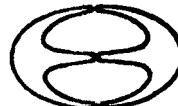


# GRAMMAIRE



# & ESPERANTO

LEN TAIGNE

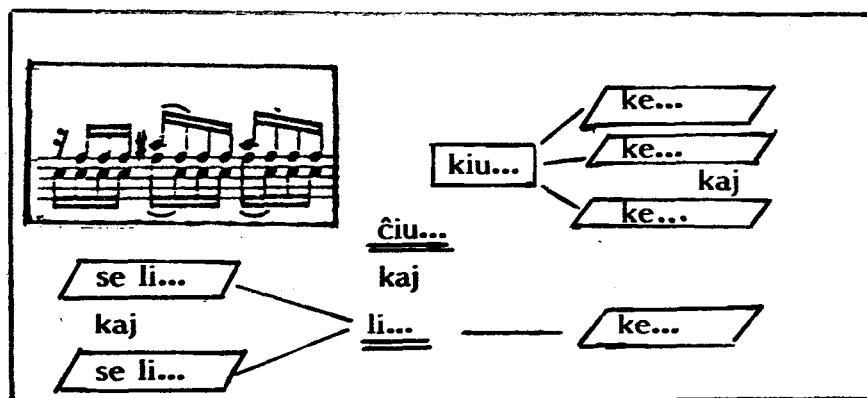
Cercle espérantiste de l'Agenais  
"Laute!" \* F 47340 Laroque Timbaut  
1988 \* 5 FF

## GRAMMAIRE & ESPERANTO

Quelques éléments de base pour non-initiés

La GRAMMAIRE est-elle utile ?

Oui, si l'on admet qu'elle est à la langue ce que le solfège est à la musique, par exemple.



Le titre "GRAMMAIRE ET ESPERANTO" ne doit pas être confondu avec "Grammaire DE l'Esperanto" \*

\* Voir la deuxième partie "ABRÉGÉ PRATIQUE DE LA GRAMMAIRE ESPERANTO"

En nous aidant d'exemples pris dans des textes en Esperanto, nous nous proposons d'expliquer progressivement, en termes simples, aussi concrets que possible, comment les MOTS sont agencés dans une "PHRASE SIMPLE".

Puis comment s'articulent des "phrases simples" pour obtenir une "PHRASE COMPLEXE", comme celle que nous avons schématisée p.3 (que vous trouverez au n° 38). Suivent, en fin de cours, des exercices pratiques, que nous vous recommandons très vivement. (40)

L'effort en vaut la peine. Non seulement vous pourrez jouir pleinement de vos lectures, mais vous donnerez une armature solide à vos connaissances, et, par voie de conséquence vous vous sentirez plus confiants pour enseigner l'Esperanto à votre tour.

Vous pourrez alors aborder, si le cœur vous en dit, soit la "**GRAMATIKO DE ESPERANTO**" (Miroslav Malovec) ou la "**PLENA ANALIZA GRAMATIKO**" (Kalocsay/Waringhien)\*

\* \*

D'où :

- A) Le MOT : les espèces de mots ; autrement dit : leur nature.
- B) La PHRASE SIMPLE : quel rôle joue chaque mot dans la phrase ; autrement dit : quelle est sa fonction.
- C) La PHRASE COMPLEXE : comment sont reliées entre elles les différentes "propositions" (chaque "phrase simple" est dite "proposition").

---

\* A cette fin, nous utilisons des termes grammaticaux, tantôt en français, tantôt en Esperanto.

(38) = consulter cette GRAMMAIRE & ESPERANTO au

n° indiqué (38)

(24) Ab = consulter la seconde partie "ABRÉGÉ DE GRAMMAIRE"

## LE MOT

1) Le tableau ci-après essaie de représenter l'ensemble de manière suggestive. 9

1. Le NOM (ou : SUBSTANTIF) : se termine par "**O**" en Esperanto.

2) 2. Les ADJECTIFS, qui sont de deux sortes :  
l'adjectif qualificatif, qui en Esperanto se termine par "**A**"  
- les adjectifs determinatifs (comme : **mia, tiu, du...**)  
aux côtés desquels se place :  
- l'article (**la**)

Tous ces mots sont des "satellites du nom".

3) 3. Le PRONOM (étymologiquement : "pro" - à la place de). C'est un "frère" du nom. Il le remplace en maintes occasions. Tout comme un nom, il peut être accompagné parfois d'un adjectif qualificatif. (Ex : **Nenio nova.**  
**Fino bona, ĉio bona.**)

4) 4. Le VERBE. Il indique :  
a) une action (Ex : **mi amas ; li batas la hundon.**)  
b) un état (Ex : **mi fartas bone**)  
c) il sert de "copule", c'est-à-dire de lien dans des phrases comme : **Petro estas lernanto. Li estas vigla.**

P.S. Le russe, l'hébreu, le hongrois... s'en dispensent au présent de l'indicatif. C'est vraiment un "verbe"...  
à part! 27 (en hongrois : **EVA, kiu ~~est~~ mia edzino**)

5) 5. La PREPOSITION (étymologiquement : pré / position) comme en, sur, el, gis... que nous trouvons ici "posees" devant le mot "**kaĝo**". Donc en la **kaĝo**, sur la **kaĝo**, el la **kaĝo**, gis la **kaĝo**.

REMARQUE : Le français a plus de 20 façons de traduire la préposition "A".

L'Esperanto a ses prépositions propres. Il faut s'y conformer et se référer à l'usage (consulter les dictionnaires : **Plena Vortaro, Plena Ilustrita Vortaro**, etc.)

On trouvera : **mi iras AL Parizo. Li estas ĈE la fenestro. Li pensas PRI sia patrino. GIS morgaŭ. LAŬ via plaĉo. Pašo POST pašo. JE kiomahoro ? Se mi estus SUR via loko, etc...**

6

## 6. L' ADVERBE (ad / verbe)

Il précise, modifie le sens :

- du verbe (**li venos BALDAŬ, RAPIDE**)
- de l'adjectif qualificatif (**si estas TRE bela**).
- d'un autre adverbe (**li venos TRE baldaŭ**).

7. La CONJONCTION. En Esperanto : **konjunkcio** pour conjonction de coordination / et **subjunkcio**, pour conjonction de subordination.

7

## NOMENCLATURE :

Pour ne pas encombrer l'esprit du lecteur non-initié, nous avons créé, pour les besoins de la cause, le mot français **SUBJONCTION**, correspondant à l'Esperanto **subjunkcio**, pour remplacer : con-JONCTION de SUB-ordination.

De même, la proposition SUB-ordonnée con-JONCTIVE deviendra : proposition SUBJONCTIVE. (30)

La proposition subordonnée relative deviendra purement et simplement : une proposition relative, ou plus simple encore : une RELATIVE. (13)

**ADJEKTO** = complément de circonstance (ne pas confondre avec **adjektivo**).

**PREDIKATIVO** = attribut (comme en allemand : "prädiktive").

8

## REMARQUES DIVERSES

1. Nous constatons, sur le tableau, que "**gis**" se trouve à la fois dans les prépositions et dans les "**subjunkcioj**".

On peut dire :

**Kruĉo iras al la fonto gis rompiĝo (prepozicio)**

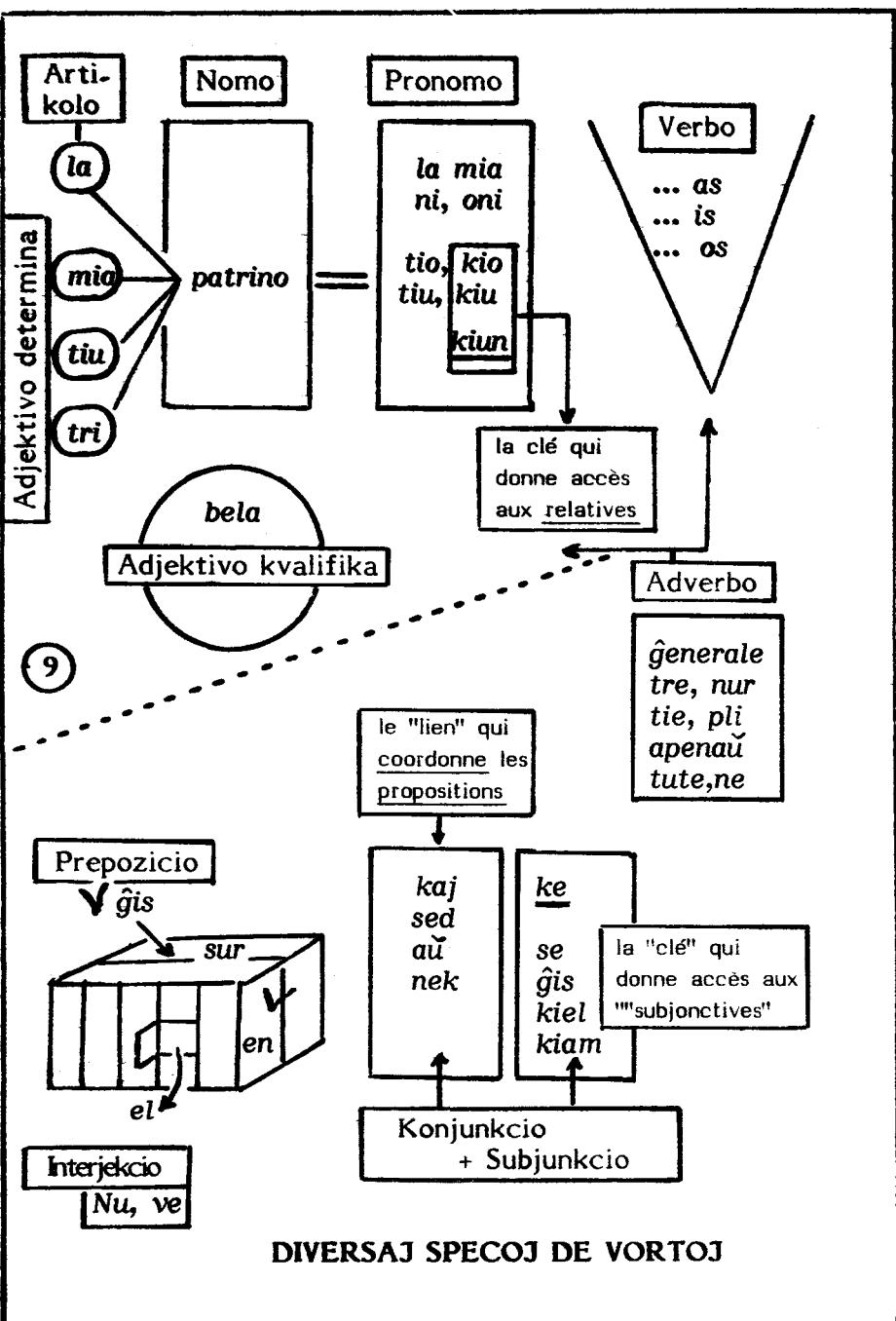
**Kruĉo iras al la fonto gis ĝi rompiĝos (subjunkcio) \***

2. Dans : "**Tiu libro estas pli interesa ol tiu ĉi**", le premier **tiu** est adjectif; le second est pronome (remplace "**libro**").

3. Remarquons que **KIUN** et **KE** (qui se traduisent, hélas, par **QUE**) n'ont aucune parenté! (14) Ab.

\* Nous constaterons, sur le tableau récapitulatif des fonctions (39) que les "**subjontives**" ont les mêmes fonctions que le nom.

Ici : "**rompiĝo**" et "**gis ĝi rompiĝos**" sont "**adjektoj**" (c. de circonstance)



10 4. Mentionnons que des adjectifs, des prépositions, des adverbes "émigrent" facilement dans le camp des noms!

Ex: Mia kara! / La "por" kaj la "kontraŭ" estas egale defendeblaj. / Ciu morgaŭ havas sian zorgon. Donu al mi iom / multe / da pano. (20) Ab

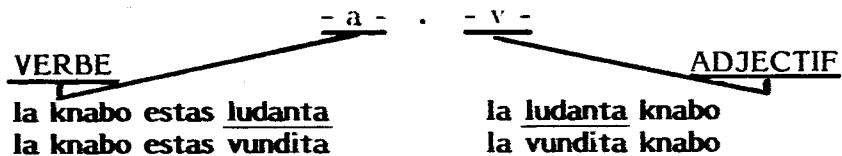
11 5. Le verbe à l'infinitif est très voisin du nom : c'est un demi-frère! (Labori estas utile. La laboro estas utila.)

Ce qui explique que :

- on peut trouver une préposition devant un infinitif (por mangi, anstataŭ babili, sen paroli...) (23) Ab
- l'infinitif a les mêmes fonctions que le nom. (v. Tableau des Fonctions : 39)

12 6. Le participe joue souvent le rôle de l'adjectif qualificatif. (Comme son nom l'indique, il "participe" à la fois du verbe et de l'adjectif).

Tantôt la "balance" penche côté verbe, tantôt, côté adjectif.



13 7. la afabla knabo salutas peut devenir :

↓  
[ kiu estas afabla ]  
la knabo      salutas.

Comme on le voit, l'expression [kiu estas afabla] remplace "afabla". Nous l'appellerons, en abrégé, une RELATIVE (v. NOMENCLATURE 7)

Donc : une relative = un adjectif qualificatif

14 On distingue facilement les "relatives" dans une phrase, car elles commencent par :

kiu, (kiun), kio, (kion), kies... pri kiu, etc. qui sont des "pronoms relatifs". (v. Tableau 9)

Exemple :

↓  
[ kiun mi renkontis ]  
3      1      2  
      kaj  
↓  
[ kiu estas afabla ]  
la knabo      salutis min amike  
1                  2      3      4

15 Dans :

**KIU estas afabla**  
**(KNABO)**

la knabo      salutas.

**KIU** remplace **KNABO**. Le mot "knabo" (en minuscules) s'appelle l'antécédent.

La "relative" est aussi un "satellite du nom".

16 8. Les "satellites du nom" sont donc :

- l'article
- les adjectifs déterminatifs
- l'adjectif qualificatif
- le participe (en tant qu'adjectif qualificatif) 39 Ab
- la relative (qui a valeur d'adjectif qualificatif) 13

Pour être complet, il convient d'ajouter le "complément du nom".

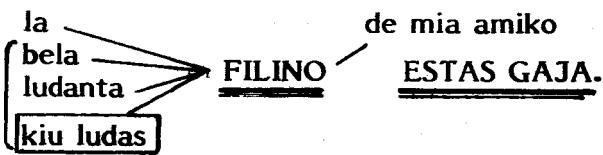
de mia amiko

Dans : la filino

"amiko" est un "satellite" de "filino"

Donc :

17 Epithètes \*  
du nom



→ 38 Ab

Ces "satellites" enrichissent le nom ; mais ne jouent pas de rôle dans la phrase proprement dite.

18 9. Le participe prend facilement la forme de nom.

Ex : jugantA devient jugantO (comme en F.: prétendant, aspirant).

19 10. Le participe prend facilement la forme de l'adverbe. jugantA devient jugantE. 43 Ab

Conclusion : Malgré une apparente complexité, tout se clarifie. On peut constater une certaine souplesse dans l'utilisation des mots.

Enfin, on comprendra que :

**EN MATIÈRE DE LANGUE, RIEN N'EST MATHÉMATIQUE!**

\* \*

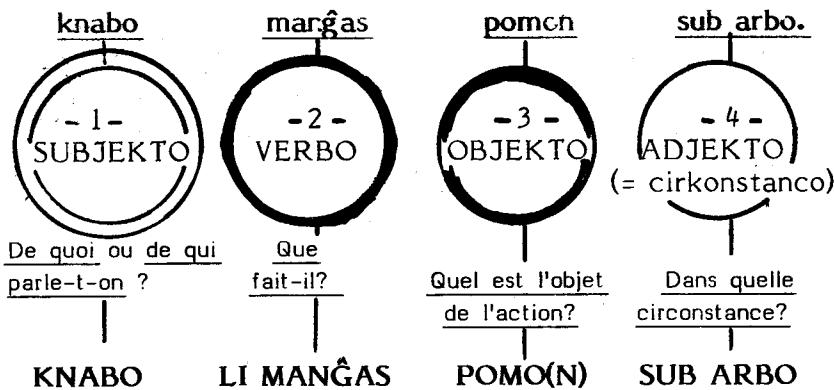
\* épithète : du grec/latin : "qui est ajouté".

# "LA PHRASE SIMPLE"

## et FONCTION DES MOTS DANS LA PHRASE

Dans la "phrase simple", on parle d'UNE chose, au moyen d'UN verbe, ce qui forme UNE "proposition" (dite: pr. indépendante).

### 20 Première phrase :



### 21 COMPARONS :

1. La PATRINO amas sian filon (sujet)
2. La filo amas sian PATRINON (complément d'objet direct)
3. La filo promenas kun sia PATRINO. (complément de circonference)

On voit que le NOM peut avoir des fonctions différentes dans la phrase. De même pour un PRONOM :

1 - SI; 2 - SIN; 3 - kun SI. (39)

Important : Par la suite, nous nous contenterons des chiffres -1- -2- -3- -4- pour désigner : **subjekto, verbo, objekto, adjekto**.

### 22 TRÈS IMPORTANT : En Esperanto, le COMPLÉMENT D'OBJET DIRECT doit se distinguer NETTEMENT du sujet.

## LE CHAT ET LE RAT !

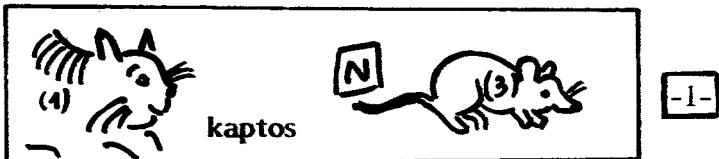


la rato kaptos la kato  
- la kato kaptos la rato -

ne veulent absolument rien dire en Esperanto !

On ne sait pas QUI fait QUOI. Il manque une précision.  
C'est le "N" qui va nous éclairer.

DONC :

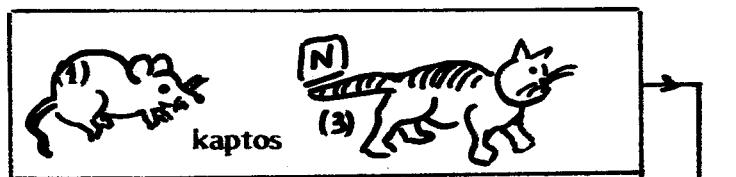


la kato kaptos la ratoN.

-1- -2- -3-

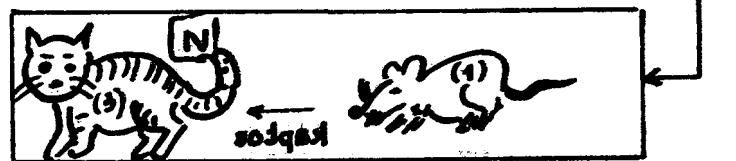
ou

DONC :



la rato kaptos la katoN.

-1- -2- -3-



la katoN kaptos la rato.

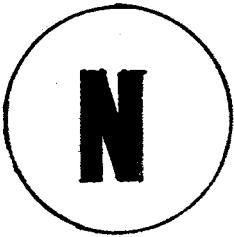
-3- -2- -1-

(Ces deux dernières phrases sont exactement les mêmes!  
On a simplement fait une inversion pour raison de style.)

A TOUT MOMENT, ayez à l'esprit l'histoire du RAT et  
du CHAT ! Vous éviterez bien des fautes de "N"  
(ou comme on dit : des fautes d'ACCUSATIF.)

46 Ab

.... ET N'OUBLIEZ PAS  
LE...



N

(23) Remarque n°1 : Nous voyons - par les cercles décroissants - que le SUJET est de loin le plus important de la phrase.

(24) Remarque n°2 : La phrase "**knabo mangas pomon**" peut paraître insuffisante à un interlocuteur éventuel, qui va se poser des questions : Où? - Quand? - Comment?  
- Pourquoi? (**Kie?** **Kiam?** **Kiel?** **Kial?**)

D'où, par exemple :

En ĉiu mateno, sidante sub arbo, knabo avide mangas pomon pro soifo.

c'est-à-dire :

-1-      -2-      -3-      -4-

**knabo mangas pomon**

**kie?**      **sub arbo**  
**kiam?**      **en ĉiu mateno**  
**kiel?**      **avide**  
**kial?**      **sidantE**      43 Ab  
                **pro soifo**

(25) Remarque n°3

Faisons bien la point :

- le sujet (**SUJEKTO**) est au "nominatif" c'est-à-dire : ne reçoit pas de marque spéciale.
- le complément d'objet direct (**OBJEKTO**) est à l'accusatif, c'est-à-dire qu'il reçoit un "**N**" comme marque distinctive. 46 Ab
- les compléments de circonstance (**ADJEKTOJ**) sont précédés d'une préposition (**sub**, **en**, **pro...**) ou prennent la forme adverbiale (**ĉiumatene**, **avide**) 46 Ab.

(26) AUTRE TYPE DE PHRASE : **Paulo ESTAS laboristo**

-1- = -1-

"ESTAS"; nous l'avons vu, 4, n'est qu'un LIEN entre le sujet et ce qu'on appelle "attribut" (**PREDIKATIVO** en Esperanto)

(27) Donc jamais de "**N**" après l'emploi du verbe **ESTAS**, ni après sembler, paraître, devenir... (**ĝajni**, **fariĝi**, **iĝi...**)  
En résumé : **SUJEKTO**, **OBJEKTO**, **ADJEKTO** kaj **PREDIKATIVO** sont les fonctions du nom, du pronom, dans la phrase. 39

Attention : "il y a une pomme sur la table" est un idiom qui se traduit par : "**estas pomo sur la tablo**"

## "PHRASE COMPLEXE"

La "phrase simple" forme une "proposition indépendante". On peut combiner deux, trois... propositions indépendantes pour en faire une "phrase complexe".

Et ce, de deux façons différentes :

28 A - Li salutis la gastojn. Ili ne reciprokis la saluton.

peut devenir :

Li salutis la gastojn

SED

Li...

-1-

-2-

-3-

Ili ne reciprokis la saluton.

ili...

-1-

-2-

-3-

Les deux propositions sont coordonnées par la "konjunkcio" **SED**.

Jouent ce rôle de lien :

29 aŭ, do, kaj, nek, sed, tamen. "Kaj" est le plus souvent utilisé. 9

30 B - Ili ne reciprokis la saluton. Mi scias TION.

peut devenir : -1- -2- -3-

Mi scias, ke ili ne reciprokis la saluton

Cette phrase se compose :

- d'une proposition principale : mi scias
- d'une proposition "subjonctive" : ke ili ne reciprokis la saluton.

(Osons une comparaison : pensons à une maîtresse de maison (la principale), qui possède une servante (la subordonnée).

31 Nous remarquons que la "subjonctive" à la fois :

- a ses propres sujets, verbe, objet
- est elle-même globalement "objet" de la principale.

-1- -2- -3-

Mi scias, ke ili ne reciprokis la saluton.

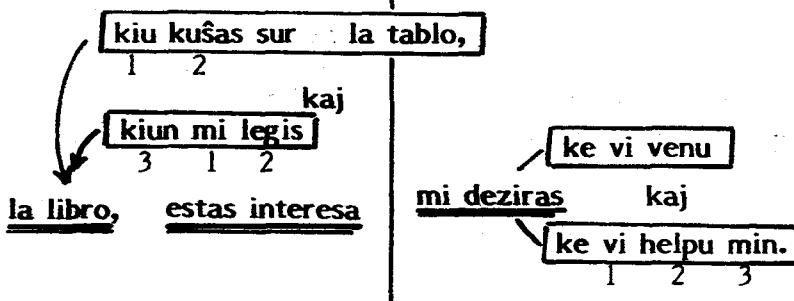
-1- -2- -3-

32 Les "subjunkcioj" sont les "clés" qui donnent accès aux "subjonctives".

Ce sont : **ke, kiām, se, kiel, kvankam, dum, ĝis...**

### 33 Remarque :

Puissent être coordonnées, non seulement des propositions indépendantes comme dans notre exemple ; mais aussi des "relatives". mais aussi des "subjonctives".



## APPLICATION PRATIQUE

Soit la phrase :

"**Kiam mi estis ankoraŭ infano, mi rigardis kun doloro la reciprokan fremdecon, kiu dividis inter si la naturaj filojn de sama lando.**" (Z)

Nous allons l'analyser, c'est-à-dire la décomposer en propositions, dans le but de trouver la principale, et plus spécialement, son SUJET.

### 34 Processus :

- 1) Regardons d'abord, combien y a-t-il de verbes conjugués (donc, pas d'infinitifs)
- 2) Trois verbes, donc trois propositions.
- 3) Eliminons les relatives (qui commencent par : **kiu**, **kiun**, **kio**, **kion**, **kies**), qui ne sont que des épithètes, et qui ne sont là que pour "enrichir" un nom. Elles nous gênent pour la recherche de l'architecture de la phrase.  
Donc, disparaît : "**kiu dividis inter si la filojn...**"
- 4) "**Kiam**" nous indique que nous avons affaire à une "subjonctive", que nous entourons **[ ]**
- 5) Reste alors la principale : "mi rigardis kun doloro la reciprokan fremdecon."

(35)

6) Ceci étant fait, voyons dans CHAQUE PROPOSITION, où se trouve d'abord le sujet, etc. C'est faire l'analyse de la proposition.

D'où finalement :

**kiu dividas la filojn**

**FREMDECO**

-1- -2- -3-

**Kiam mi estis infano, mi regardis la fremdecon kun doloro**

-1- -1- -2- -3- -4-

Remarque : Nous avons choisi à dessein un modèle simple. Dans la réalité, "l'écheveau" est parfois difficile à démêler!

\* infano est attribut (Predikativo) (26)

Considérons maintenant les deux phrases suivantes, extraites du discours de Zamenhof, à Boulogne-sur-Mer (1905)

(36) 1 - "Ciu, kiu diras, ke neŭtrala arta lingvo estas neebla, venu al ni, kaj li konvertiĝos"

Quand on retire la relative, (comme il est conseillé), la "subjonctive" **ke... lingvo estas neebla**, va disparaître puisqu'elle est liée à "diras" (complément de diras)

Reste alors : **ciu venu al ni kaj li konvertiĝos** (deux propositions indépendantes, coordonnées par "kaj").

D'où :

↗ kiu diras - **ke... lingvo estas neebla**  
**(CIU)**
  
ciu      venu al ni  
kaj  
li konvertiĝos.

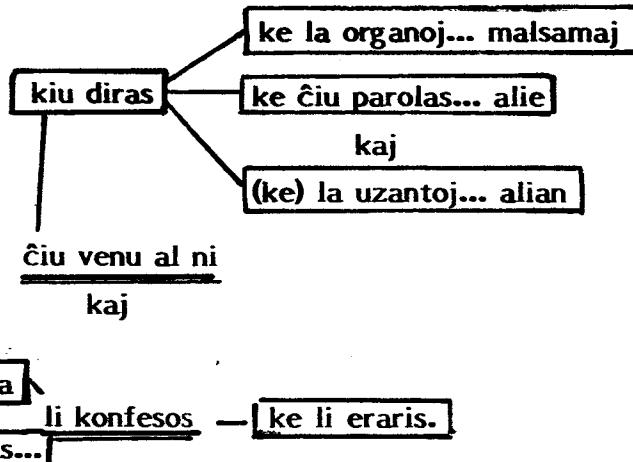
(37) 2. - "Ciu, kiu diras, ke la parolaj organoj de ĉiuj popoloj estas malsamaj, ke ĉiu elparolas artan lingvon alie kaj (KE) la uzantoj de tia lingvo ne povas kompreni unu la alian, venu al ni, kaj, se li estas homo honesta kaj ne volas konscie mensogi, li konfesos, ke li eraris."

A noter tout d'abord que un : "KE" est sous-entendu. Sans le rétablissement normal de la phrase, l'analyse

n'est pas possible. Comment se rendre compte de ce sous-entendu ? Par intuition, d'abord. Mais c'est surtout la "konjunkcio" "KAJ" qui va nous tirer d'embarras.

Elle ne peut joindre que deux propositions de même type. Donc, si l'une est "subjonctive" (ke ĉiu elparolas...) la suivante l'est aussi. Donc "KE" est bien sous-entendu!

Autre sous-entendu : "SE LI" ne volas.



Ces deux phrases sont construites exactement de la même manière, mais la seconde est très enrichie.

Façon, pour Zamenhof, d'enfoncer le clou !

(39)

### TABLEAU DES FONCTIONS

	NOMO	PRONOMO	INFINITIVO	PROPOZICIO
SUBJEKTO	la <u>kato</u> manĝas	gi manĝas	kanti estas agrable	estas domaĝe, <u>ke la afero</u> fiaskis
OBJEKTO	gi manĝas <u>muson</u>	vi <u>kisas</u> lin	li amas legi	mi scias, <u>ke li</u> venis
ADJEKTO	li trinkas <u>pro soifo</u>	li frapas <u>per ilo</u>	li iras promeni	li salutas, <u>kiam</u> li eniras
PREDIKATIVO	li estas <u>infano</u>	Luiza estas <u>si</u>	voli estas govi	.... estas, <u>ke...</u>

## EXERCICES PRATIQUES

Nous avons relevé dans "MURDO EN ESPERANTUJO" (Daniel Moirand) une vingtaine de phrases, toutes de construction différente. Ce qui donne au style toute sa variété.

"Subjunkcioj" employées : **ke**, **kvankam**, **dum**, **kiam**, **gis**.

Puis : **kio(n)**, **kiu(n)** (pour les "relatives")

et : **kaj**, **sed** pour coordonner deux ou plusieurs propositions.

1 - Lisez chaque phrase lentement, et observez-en l'architecture sur la représentation graphique.

2 - A l'aide du graphique, essayez de reproduire la phrase mentalement.

(Les mots sous-entendus sont en MAJUSCULES)

41

### EXEMPLES

1. La herbo invadis ĉion,  
ĝiaj pintoj enfiltrigis ĉien  
kaj kolorigis la tutan tapiŝon.

1	2	3
---	---	---

kaj

2. Nu, ni baldaŭ vidos (TION),  
kion vi kapablas alporti  
al mi.

1	2	3
---	---	---

kion

3	1	2
---	---	---

ni (TION)

4	2	3
---	---	---

3. Poste alvenis sinjorino H...,  
kiu per mansigno montris,  
ke ni daŭrigu la laboron.

kiu... — ke...  
... sinjorino  
Li  
kaj

4. Li levigis kaj (L)i atingis  
la pordon, kiun li malfermis.

Li... pordon  
kiun li...  
3 4 2

5. Kvankam li sidis, oni tuj  
rimarkis, ke li estas alt-  
statura kaj svelta.

kvankam... oni... ke...

6. Certe io okazis al li, kio  
gisfunde skuis lian korpon  
kaj animon.

kio skuis...  
1 2 3  
io okazis  
4 2

7. Dum li parolis, lia una-  
tempa rigideco mildigis kaj  
lia voĉo farigis malpli  
akra.

lia rigideco  
kaj  
dum...  
Ha voĉo...

8. Mi scias antaŭe, ke, kiam ni revidiĝos, estos plezuro bibili esperantlingve pri la elektita temo.

mi scias - ke estos... kiam ni...

9. Poste li prenis lin je la brakoj, dum la dua kaptis liajn piedojn.

li prenis dum...

10. Ni apenaŭ komencis mangi, kiam la pordo malfermis kaj (KIAM) aperis ŝanceliganta viro.

kiam la pordo...  
kaj

Ni komencis

(KIAM) aperis...

11. Li akompanis siajn klubanojn, kaj (LI) restis en la aleo, ĉis la lasta veturilo malaperis.

Li akompanis

kaj

(LI) restis - ĉis la...

Doktoro...

kaj

(LI)... Kristina-n kiu... kiam ŝi...

nia kodo... ke oni... personon kiu...

12. Doktoro S... salutis la leŭtenanton kaj (LI) alpaſiſ Kristina-n, kiu eksaltis, kiam ŝi rimarkis lin apude.

13. Nia socia kodo postulas, ke oni trovu la personon, kiu kulpas pri tiu faraĵo.

nek krion...

3 1 2

sed

kiam mi mi... - ke li...

mi tre.... - ke mi....

sed

vi devas... - ke temas...

14. Nek krion, nek vorton de li mi aŭdis, sed kiam mi vidis lin tute senmove, mi tuj komprenis, ke li mortis.

15. Sinjorino, mi tre bedaŭras, ke mi devas zorgigi vin per miaj demandoj, sed vi devas kompreni, ke temas pri homa morto.

16. Mi ne intencas ĉi-ves-pere pli profundigi la temon sed, kiam mi havos kelkan tempon liberan, mi certigas al vi, ke mi interesigas pri via Esperanta problema.

mi ne....

sed

kiam mi... - mi certigas - ke mi...

17. Jam antaŭe mi sciis, ke kreis ĝin Doktoro Zamenhof, kaj hodiaŭ mi ĉerpis plurajn detalojn pri la lingvo mem, kaj mi atendas de vi precizigojn pri tio, kion ne liveris al mi la libroj.

Mi sciis - ke kreis ĝin Doktoro Z.

kaj      2    3    1

mi ĉerpis...

kaj

mi atendas... pri tio

kion...

3    2    1

18. Hammerkopf, kiu streĉe aŭskultis ĉion, kion klarigis Vapaus, konsciis, ke tiuj diraĵoj estas senco-plenaj.

kian...

1    2    3    3    2    1

kiu... ĉion

Hammerkopf... konsciis - ke tiuj...

(42)

## A VOUS DE JOUER !

(Exercices personnels) Pour la correction →

(43)

1. Kiam mi alvenis ĉi tien, mi rimarkis, ke via grupo konsistas nur el esperantistoj.
2. La surplanka desegnaĵo rememorigis pri tio, kio okazis.
3. Ni ĉiuj abonis diversajn revuojn, kaj kiam unu el ni ricevas sian ekzempleron, li raportas al la aliaj novajojn en Esperantujo.
4. Kvankam li nenion forgesis, li ofte relegis la notojn, kiujn li surpaperigis dum la enketo.
5. Li plu studis Esperanton kaj post kvin tagoj da serioza laboro li jam atingis nivelon, kiu eĉ lin mem mirigis.
6. Si proponis al mi ion por trinki kaj kun glaso enmane mi komencis mian enketon.
7. Mi scias, ke li laboris en iu elektronika firmao, kaj ke li havis sufiĉe gravan postenon.
8. Se vi aŭdas pri Izabela, au se vi vidas ŝin, diru al ŝi, ke ni rememoras pri ŝi. (au, konjunkcio)
9. Mi agnoskas, ke vi tiel ŝatas florojn.
10. Via helpo estis grandega kaj mi estas certa, ke miaj kolegoj, kiuj enketas pri tiu afero estos ege kontentaj pri la detaloj, kiujn vi donis al mi.

## CORRECTION

des exercices proposés en fin de cours.

1. kiam... mi ke...

2. kio okazis  
La... pri tio

3. ni...  
kaj  
kiam unu... li raportas...

4. kvankam... li.... la notojn  
kiujn...

5. li plu...  
kaj kiu eĉ...  
li atingis nivelon

6. Si proponis....  
kaj  
mi komencis....

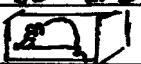
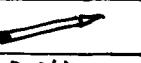
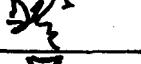
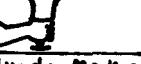
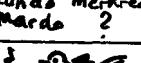
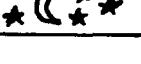
7. ke li laboris  
mi scuis kaj  
ke li....

8. se vi... aù diru al si → ke ni...  
se vi...

9. mi.... ke mi... - ke vi...

10. via helpo...  
kaj kiuj enketas  
mi estas... ke kolegoj... detaloj kiujn vi...

## TABLEAU ANNEXE

	Ĉu Parizo estas urbo?	Jes, Parizo estas urbo.
	Kio estas en la kesto?	Muso estas en la k.
	Kiu muzikas ?	La muzikanto muzikas.
	Kia estas la krajono?	La krajono estas pinta.
	Kie estas la papilio?	La p. estas sur la nazo.
	Kial li trinkas?	Ĉar li soifas.
	Kiam li venos?	Li venos neniam.
	Kiel kantas la birdo?	Ĝi kantas bele.
	Kies libro ĝi estas?	Ĝi estas la mia.
	Kiom da steloj brilas?	Multaj steloj brilas.

Pour maîtriser les "interrogatifs", sans lesquels il n'y a pas de conversation possible !

1. L'élève cache les réponses, pose les questions et répond.
2. „ cache les questions, pose les questions et répond.
3. „ cache les questions et les réponses. Se guide sur les croquis. Pose les questions et répond.

Ce dernier exercice est à répéter jusqu'à automatisme.

### Quelques astuces mnémoniques :

**K I O**, c'est qu- O I (I/O inversés)

**K I U**, c'est q- U I (I/U inversés)

**Ki A** appelle un adjectif : A

**Kie** : répondre : sur la pinto de la nazo de la profesoro.

**Kiel** : appelle un adverbe : ....E

**Kies** : sonne comme : à qui est-ce ?

**Ki A M** = qu A N d

**Fin de la première partie :**

**"ÉLÉMENTS DE GRAMMAIRE POUR NON-INITIÉS"**

**Suit la seconde partie :**

**"ABRÉGÉ PRATIQUE DE LA GRAMMAIRE ESPERANTO"**